

STN	Žeriavy Ľahké žeriavové systémy	STN EN 16851+A1 27 0500
------------	--	---

Cranes - Light crane systems

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 05/21

Obsahuje: EN 16851:2017+A1:2020

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 16851 (27 0500) z februára 2018

132445

EUROPEAN STANDARD

EN 16851:2017+A1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

December 2020

ICS 53.020.20

Supersedes EN 16851:2017

English Version

Cranes - Light crane systems

Appareils de levage à charge suspendue - Systèmes de
grue légère

Krane - Leichtkransysteme

This European Standard was approved by CEN on 14 November 2016 and includes Amendment 1 approved by CEN on 9 November 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.





This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	4
Introduction	5
1 Scope	6
2 Normative references	6
3 Terms and definitions	8
4 List of significant hazards	10
5 Safety requirements and/or protective measures	15
5.1 General.....	15
5.2 Aluminium structures	16
5.2.1 General.....	16
5.2.2 Products and materials.....	16
5.2.3 Proof of static strength.....	17
5.2.4 Proof of fatigue strength.....	17
5.2.5 Proof of elastic stability	18
5.3 Actions on supporting structures.....	18
5.4 General components	18
5.4.1 Joints in crane tracks, crane bridges and monorails.....	18
5.4.2 Suspensions.....	19
5.4.3 Bridge skewing.....	19
5.4.4 Backup devices for trolleys and suspensions	19
5.4.5 Turntables and switches	19
5.4.6 Interlock	20
5.4.7 Loading/unloading station	21
5.4.8 Telescopic and cantilevered crane systems.....	21
5.4.9 Trolleys	22
5.4.10 End stops and motion limiters	22
5.4.11 Power supply	23
5.5 Tandem operation of cranes/trolleys from a single control station.....	23
5.6 Use of multiple lifting devices.....	23
5.7 Man-machine interface	23
5.7.1 Control devices and control stations.....	23
5.7.2 Horizontal speeds	23
5.7.3 Guarding and access.....	24
5.7.4 Lighting.....	25
5.7.5 Reduction of noise by design	25
5.8 Equipment for warning.....	26
5.8.1 General.....	26
5.8.2 Warning markings	26
5.8.3 Cableless control warning light	26
5.8.4 Location of the visual display unit	26
5.9 Safety related functions of control systems.....	26
6  Verification of safety requirements and/or protective measures 	27
6.1  General	27
6.2  Types of verification.....	27

6.3	▣_{A1} Fitness for purpose testing ▣_{A1}	29
6.3.1	Functional test	29
6.3.2	Static test	29
6.3.3	Dynamic test.....	29
7	Information for use	30
7.1	General	30
7.2	Operator's manual.....	30
7.3	User's manual.....	30
7.3.1	General	30
7.3.2	Instructions for installation.....	31
7.3.3	Instructions for maintenance.....	32
7.4	Marking of rated capacities.....	33
	Annex A (informative) Guidance for specifying the operating duty.....	34
	Annex B (normative) Actions on supporting structures and installation dimensions.....	35
B.1	Loads and load combinations.....	35
B.2	Jib cranes	36
B.2.1	Pillar jib crane.....	36
B.2.2	Wall-mounted jib crane.....	37
B.3	Suspended light crane systems.....	38
B.4	Free-standing systems	39
	Annex C (normative) Noise test code	40
C.1	General	40
C.2	Description of machinery family.....	41
C.3	Determination of a conventional emission sound pressure level by calculation	41
C.3.1	Principle of the method	41
C.3.2	Calculation.....	41
C.4	Determination of emission sound pressure level at control stations and other specified positions and determination of sound power level by measurement.....	43
C.4.1	Measurement method and points.....	43
C.4.2	Installation and mounting conditions.....	44
C.4.3	Operating conditions.....	45
C.5	Uncertainties.....	46
C.6	Information to be recorded.....	46
C.7	Information to be reported.....	46
C.8	Declaration and verification of noise emission values	46
	Annex D (informative) Selection of a suitable set of European Standards for cranes in a given application.....	48
	Annex ZA (informative) ▣_{A1} Relationship between this European Standard and the essential requirements of Directive 2006/42/EC aimed to be covered.....	50
	Bibliography	53

EN 16851:2017+A1:2020 (E)**European foreword**

This document (EN 16851:2017+A1:2020) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 147 “Cranes - Safety”, the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

This document includes Amendment 1 approved by CEN on 9 November 2020.

A1 This document supersedes EN 16851:2017. **A1**

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags **A1** **A1**.

For relationship with other European Standards for cranes, see Annex D.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

This European Standard is a type C standard as stated in EN ISO 12100.

This European Standard has been prepared to provide one means for equipment of cranes to conform to the essential health and safety requirements of the Machinery Directive.

The machinery concerned and the extent to which hazards, hazardous situations and hazardous events are covered are indicated in the scope of this document (see Clause 1).

When provisions of this type C standard are different from those which are stated in type A or B standards, the provisions of this type C standard take precedence over the provisions of the other standards, for machines that have been designed and built according to the provisions of this type C standard.

EN 16851:2017+A1:2020 (E)

1 Scope

A1 This document applies to:

- light crane systems, either suspended or free-standing systems, where the rated capacity of any single lifting device is 4 t or less;
- pillar and wall-mounted jib cranes, without an operator's cabin, whose rated capacity is 10 t or less and whose overturning load moment is 500 kNm or less.

NOTE For illustration of crane types, see Annex B.

This document is not applicable to cranes covered by another product specific crane standard, e.g. EN 15011:2011+A1:2014 or EN 14985:2012.

This document is applicable to cranes and crane systems, whose structures are made of steel or aluminium, excluding aluminium structures containing welded joints.

This document gives requirements for all significant hazards, hazardous situations and events relevant to cranes, when used as intended and under conditions foreseen by the manufacturer (see Clause 4).

The specific hazards due to potentially explosive atmospheres, ionizing radiation, operation in electromagnetic fields beyond the range of EN 61000-6-2:2016 and operation in pharmacy or food industry are not covered by this document.

This document does not cover hazards related to the lifting of persons.

This document is applicable to cranes, which are manufactured after the date of its publication by CEN as a European Standard.

This document is not applicable to cranes manufactured before the date of its publication. **A1**

2 Normative references

A1 The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 515:2017, *Aluminium and aluminium alloys - Wrought products - Temper designations*

EN 614-1:2006+A1:2009, *Safety of machinery - Ergonomic design principles - Part 1: Terminology and general principles*

EN 755-9:2016, *Aluminium and aluminium alloys - Extruded rod/bar, tube and profiles - Part 9: Profiles, tolerances on dimensions and form*

EN 795:2012, *Personal fall protection equipment - Anchor devices*

EN 894-1:1997+A1:2008, *Safety of machinery - Ergonomics requirements for the design of displays and control actuators - Part 1: General principles for human interactions with displays and control actuators*

EN 894-2:1997+A1:2008, *Safety of machinery - Ergonomics requirements for the design of displays and control actuators - Part 2: Displays*

EN 12077-2:1998+A1:2008, *Cranes safety - Requirements for health and safety - Part 2: Limiting and indicating devices*

EN 12644-1:2001+A1:2008, *Cranes - Information for use and testing - Part 1: Instructions*

- EN 12644-2:2000+A1:2008, *Cranes - Information for use and testing - Part 2: Marking*
- EN 13001-1:2015, *Cranes - General design - Part 1: General principles and requirements*
- EN 13001-2:2014, *Crane safety - General design - Part 2: Load actions*
- EN 13001-3-1:2012+A2:2018, *Cranes - General Design - Part 3-1: Limit States and proof competence of steel structure*
- EN 13001-3-2:2014, *Cranes - General design - Part 3-2: Limit states and proof of competence of wire ropes in reeving systems*
- EN 13001-3-3:2014, *Cranes - General design - Part 3-3: Limit states and proof of competence of wheel/rail contacts*
- EN 13001-3-4:2018, *Cranes - General design - Part 3-4: Limit states and proof of competence of machinery - Bearings*
- EN 13001-3-5:2016, *Cranes - General design - Part 3-5: Limit states and proof of competence of forged hooks*
- EN 13001-3-6:2018, *Cranes - General design - Part 3-6: Limit states and proof of competence of machinery - Hydraulic cylinders*
- EN 13135:2013+A1:2018, *Cranes - Safety - Design - Requirements for equipment*
- EN 13157:2004+A1:2009, *Cranes - Safety - Hand powered cranes*
- EN 13557:2003+A2:2008, *Cranes - Controls and control stations*
- EN 13586:2004+A1:2008, *Cranes - Access*
- EN 14238:2004+A1:2009, *Cranes - Manually controlled load manipulating devices*
- EN 14492-2:2019, *Cranes - Power driven winches and hoists - Part 2: Power driven hoists*
- EN 15011:2011+A1:2014, *Cranes - Bridge and gantry cranes*
- EN 60204-32:2008, *Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 32: Requirements for hoisting machines (IEC 60204-32:2008)*
- EN ISO 3744:2010, *Acoustics - Determination of sound power levels and sound energy levels of noise sources using sound pressure - Engineering methods for an essentially free field over a reflecting plane (ISO 3744:2010)*
- EN ISO 4871:2009, *Acoustics - Declaration and verification of noise emission values of machinery and equipment (ISO 4871:1996)*
- EN ISO 11201:2010, *Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions in an essentially free field over a reflecting plane with negligible environmental corrections (ISO 11201:2010)*
- EN ISO 11202:2010, *Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions applying approximate environmental corrections (ISO 11202:2010)*

EN 16851:2017+A1:2020 (E)

EN ISO 11203:2009, *Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions from the sound power level (ISO 11203:1995)*

EN ISO 11688-1:2009, *Acoustics - Recommended practice for the design of low-noise machinery and equipment - Part 1: Planning (ISO/TR 11688-1:1995)*

EN ISO 12100:2010, *Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction (ISO 12100:2010)*

EN ISO 13849-1:2015, *Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design (ISO 13849-1:2015)*

EN ISO 13854:2019, *Safety of machinery - Minimum gaps to avoid crushing of parts of the human body (ISO 13854:2017)*

EN ISO 13857:2019, *Safety of machinery - Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs (ISO 13857:2019)*

EN ISO 14120:2015, *Safety of machinery - Guards - General requirements for the design and construction of fixed and movable guards (ISO 14120:2015)*

ISO 3864 (all parts), *Graphical symbols — Safety colours and safety signs*

ISO 4306-1:2007, *Cranes — Vocabulary — Part 1: General*

ISO 4309:2017, *Cranes — Wire ropes — Care and maintenance, inspection and discard* A1

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN